

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

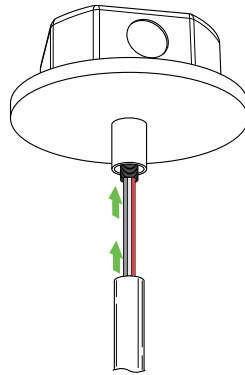
FRAMEWORK INSTALLATION WITH ADJUSTABLE STEM / INSTALLATION DE LA STRUCTURE AVEC TIGE RÉGLABLE

SCAN ME



See [CEILING MOUNTING GUIDE](#) for all the junction box mounting options.

Voir le [LE GUIDE DE MONTAGE À PLAFOND](#) pour toutes les options de montage de boîtes de jonction.



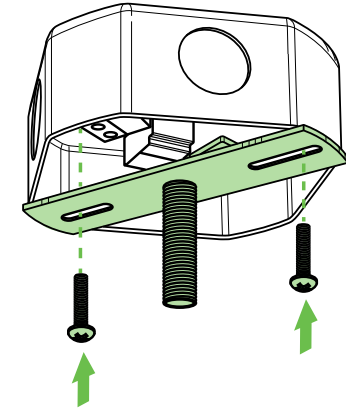
POWER SIDE
CÔTÉ DE L'ALIMENTATION



NON-POWER SIDE
CÔTÉ NON ALIMENTÉ

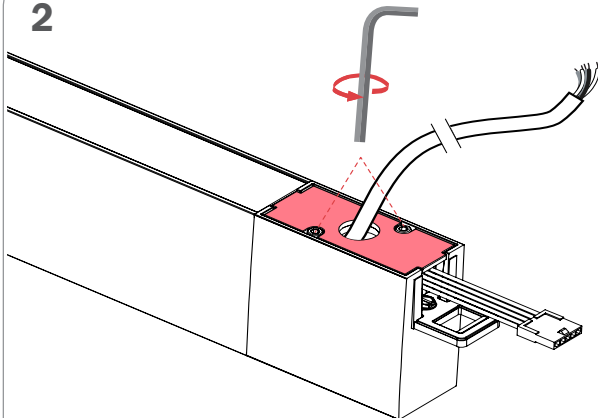
1

POWER SIDE / CÔTÉ DE L'ALIMENTATION



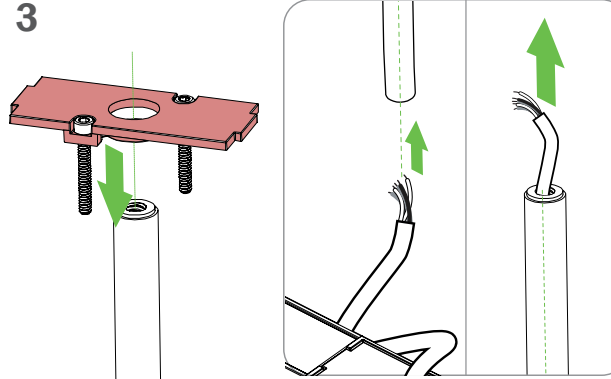
FOR POWERED SIDE ATTACH CROSS BAR TO JUNCTION BOX
POUR LE CÔTÉ ALIMENTÉ, FIXEZ LA BARRE TRANSVERSALE À LA BOÎTE DE JONCTION

2



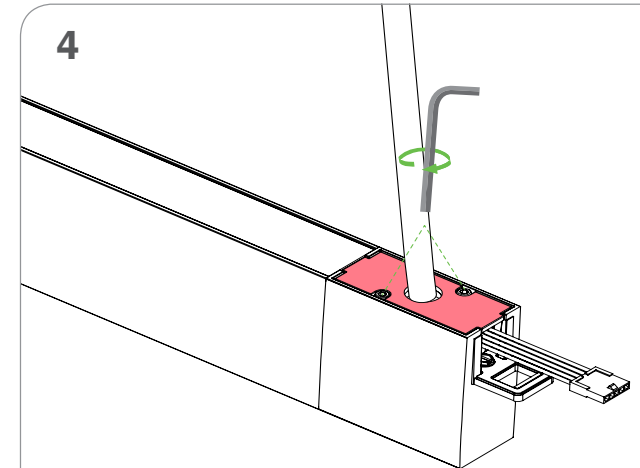
REMOVE THE PLATE FROM THE HUB
RETIREZ LE COUVERCLE DU HUB

3



INSERT HUB COVER ONTO STEM FROM TOP AND FISH THE WIRES INTO THE STEM
INSÉREZ LE COUVERCLE DU HUB SUR LA TIGE PAR LE HAUT ET INTRODUISEZ LES FILS DANS LA TIGE

4



La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423
RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

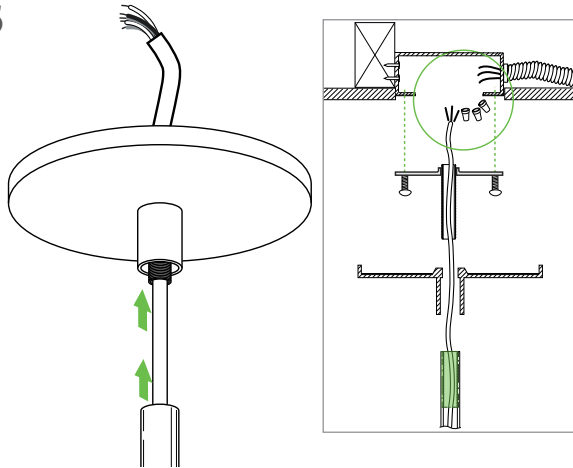
Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

Page: 1

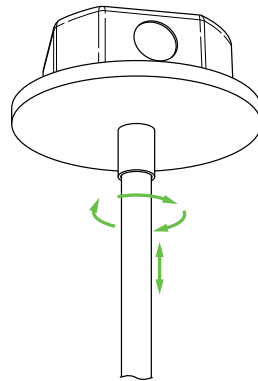
NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

5



INSTALL CANOPY AND MAKE WIRING CONNECTIONS
INSTALLEZ LE CANOPÉE ET FAIRE LES CONNEXIONS DE CÂBLAGE

6

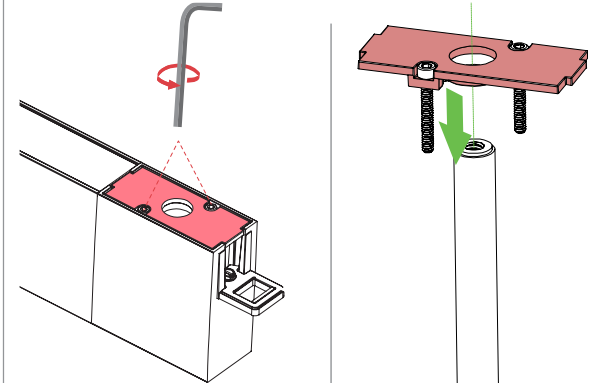


ADJUST TO LEVEL THE FIXTURE
AJUSTEZ POUR NIVELER LE LUMINAIRE

SCREW TO ADJUST
VISSEZ-LE POUR AJUSTER

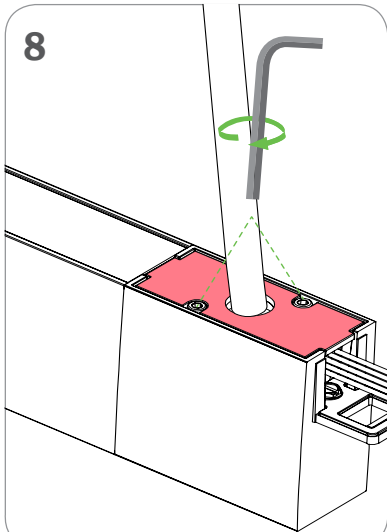
7

NON-POWER SIDE / CÔTÉ NON ALIMENTÉ



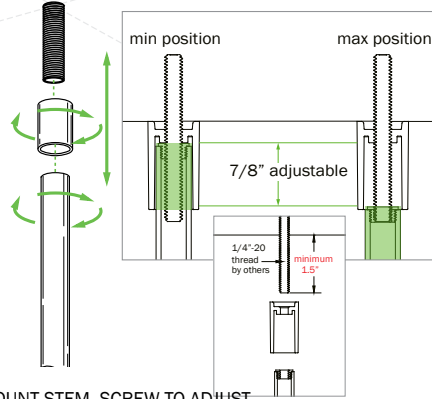
FOR NON-POWERED SIDE ATTACH THE NIPPLE TO THE THREADED ROD BEFORE MOUNTING THE STEM
POUR LE CÔTÉ NON ALIMENTÉ, FIXEZ L'EMBOUT À LA TIGE FILETÉE AVANT DE LA MONTER.

8

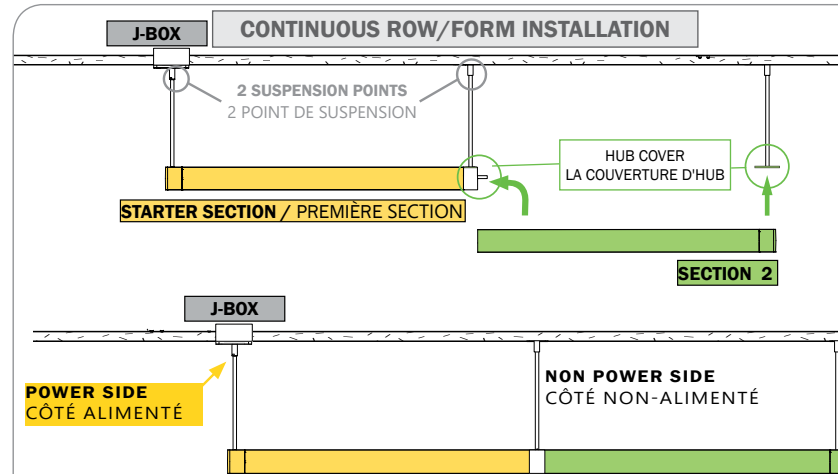


9

ADJUST TO LEVEL THE FIXTURE
AJUSTEZ POUR NIVELER LE LUMINAIRE



MOUNT STEM, SCREW TO ADJUST
MONTEZ LA TIGE, VISSEZ-LE POUR AJUSTER



WARNING!

SUSPEND SECTIONS INDIVIDUALLY FOLLOWING THE INSTALLATION SEQUENCE FOUND ON THE SHOP DRAWING.

PLEASE DON'T TRY TO PUT PATTERN TOGETHER BEFORE SUSPENDING!

TO COMPLETE FRAMEWORK: FOLLOW STEPS 1 TO 8 TO INSTALL NEXT SEGMENT IN CEILING, THEN: REMOVE COVERS.
POUR COMPLÉTER LA STRUCTURE SUIVRE LES ÉTAPES 1 À 8 POUR INSTALLER LE PROCHAIN LUMINAIRE AU PLAFOND PUIS: ENLEVER LES COUVERTURES

La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423
RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CÂBLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

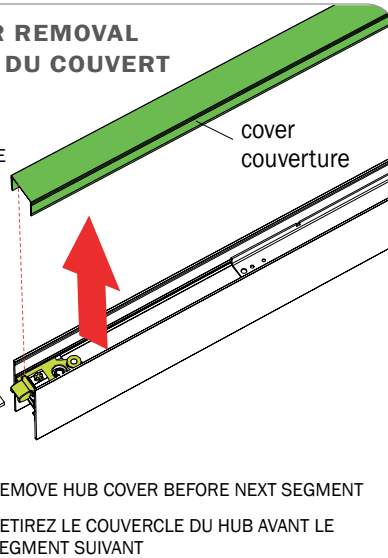
Page: 2

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

10 COVER REMOVAL RETRAIT DU COUVERT

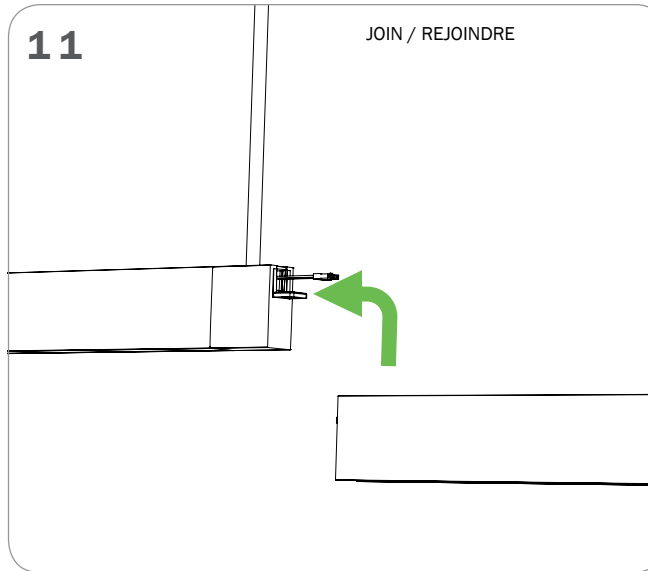
REMOVE TOP BLANK COVER TO REVEAL THE JOINER

RETIRES LE COUVERCLE VIERGE SUPÉRIEUR POUR RÉVÉLER LE MENUISIER



11

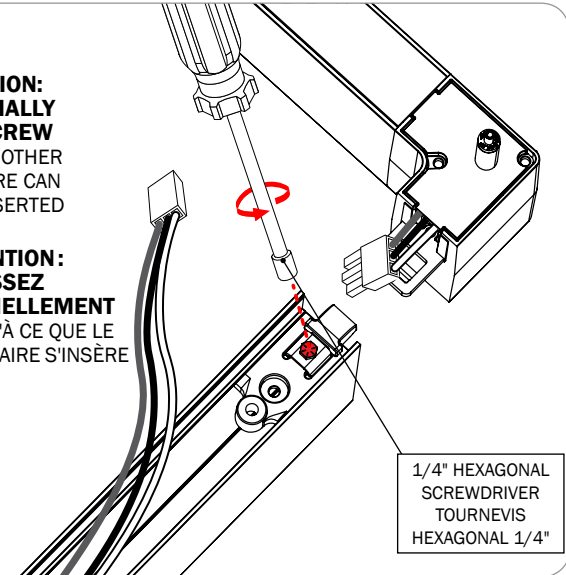
JOIN / REJOINDRE



12

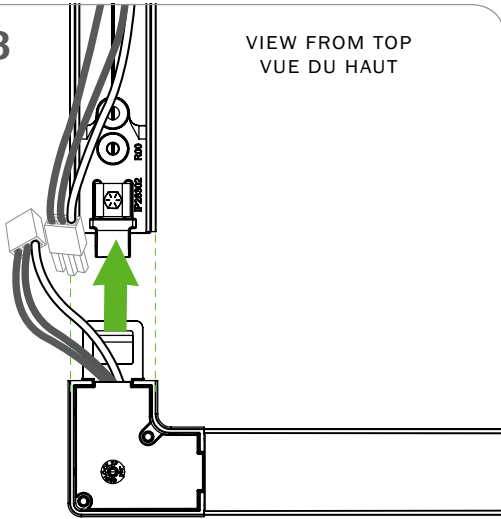
CAUTION:
PARTIALLY UNSCREW
UNTIL OTHER
FIXTURE CAN
BE INSERTED

ATTENTION:
DÉVISSEZ
PARTIELLEMENT
JUSQU'À CE QUE LE
LUMINAIRE S'INSÈRE



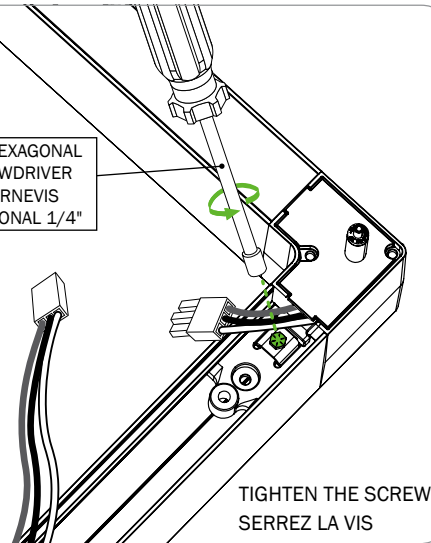
13

VIEW FROM TOP
VUE DU HAUT

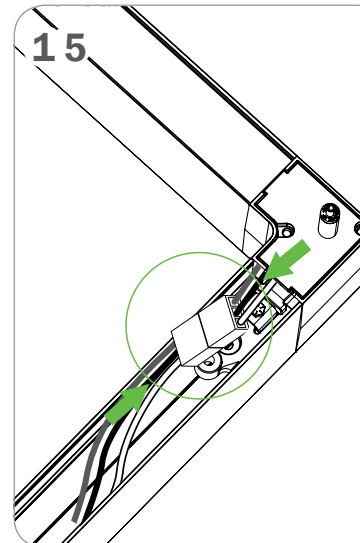


14

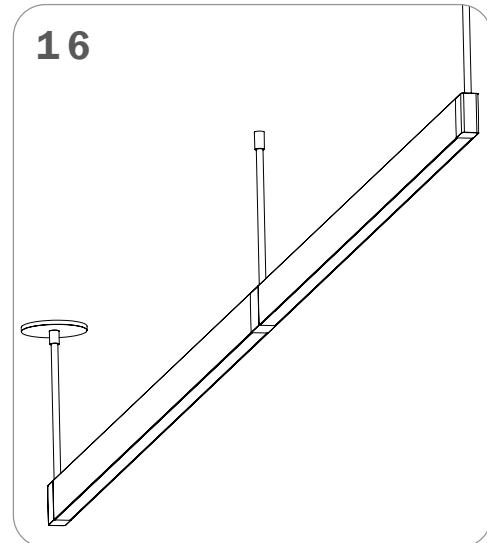
1/4" HEXAGONAL
SCREWDRIVER
TOURNEVIS
HEXAGONAL 1/4"



15



16



La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423
RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

FIELD CUTTABLE ADJUSTABLE STEM / TIGE RÉGLABLE COUPE SUR PLACE

1

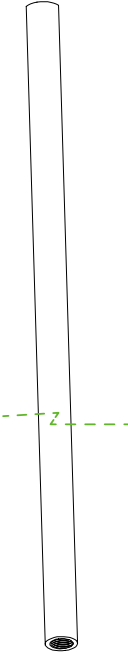


2



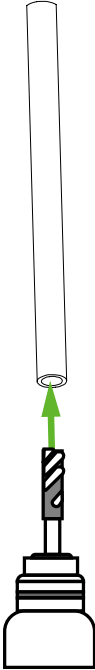
REMOVE HEX NIPPLE AND WASHER
ENLEVEZ L'EMBOUT HEXAGONAL ET LA RONDELLE

3



CUT FROM BOTTOM TO DESIRED LENGTH
COUPEZ DU BAS À LA LONGUEUR SOUHAITÉE

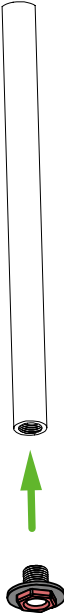
4



1/8-27 NPS TOOL

RETHREAD USING 1/8-27 NPS TOOL
ENFILEZ À L'AIDE DE L'OUTIL 1/8-27 NPS

5



WE SUGGEST USING **LOCTITE** WHEN REINSERTING THE HEX NIPPLE INTO STEM. DO NOT FORGET THE WASHER.
NOUS SUGGÉRONS D'UTILISER **LOCTITE** LORS DE LA RÉINSERTION DE L'EMBOUT HEXAGONAL DANS LA TIGE. N'OUBLIEZ PAS LA RONDELLE.

REINSTALL HEX NIPPLE AND WASHER
RÉINSTALLER L'EMBOUT HEXAGONAL ET LA RONDELLE

FOR POWERED STEM FOLLOW SAME PROCEDURE, JUST MAKE SURE TO REMOVE THE WIRES PRIOR CUTTING, AND REWIRE AFTERWARDS

POUR LA TIGE ALIMENTÉE, SUIVEZ LA MÊME PROCÉDURE, ASSUREZ-VOUS SIMPLEMENT DE RETIRER LES FILS AVANT DE COUPER ET DE RECÂBLER ENSUITE

La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423
RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

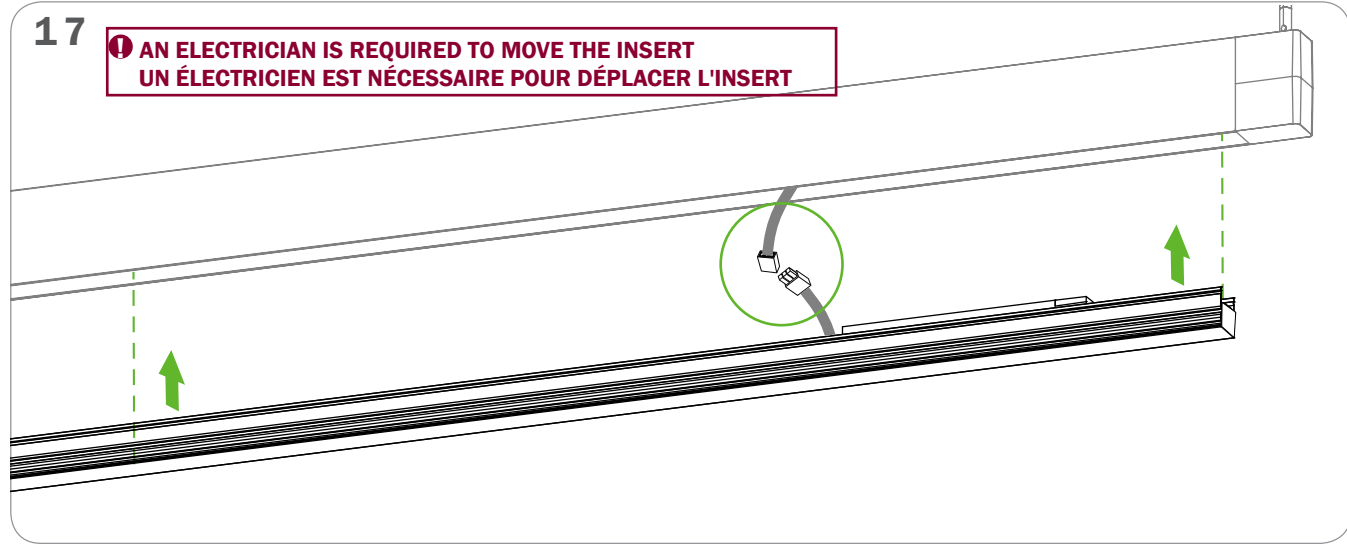
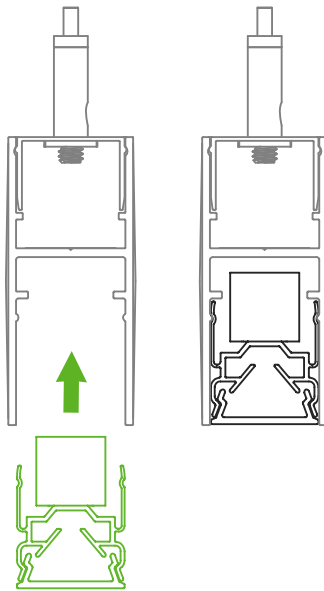
Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

Page: 4

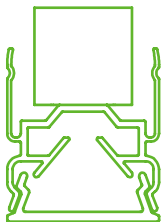
NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

LINEAR INSERTS DIRECT INSTALLATION / INSERTS LINÉAIRES INSTALLATION DIRECTE

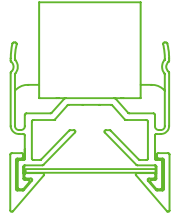


APPLIES TO FOLLOWING LINEAR INSERTS / S'APPLIQUE AUX INSERTS LINÉAIRES SUIVANTS

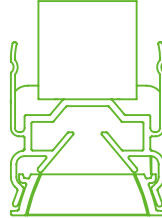
Direct Lens



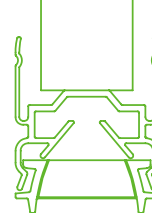
Direct Regressed SO Lens



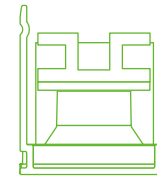
70° Louver



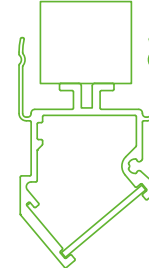
60° Louver



MikroLite™



Wall Wash



La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423

RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

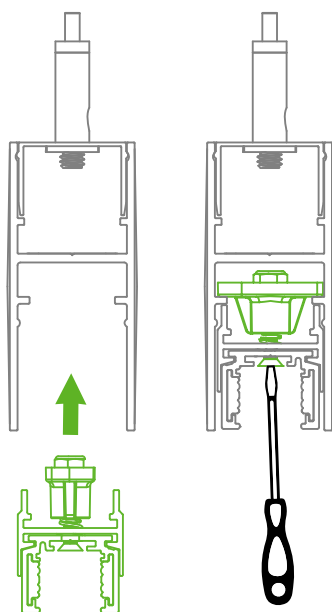
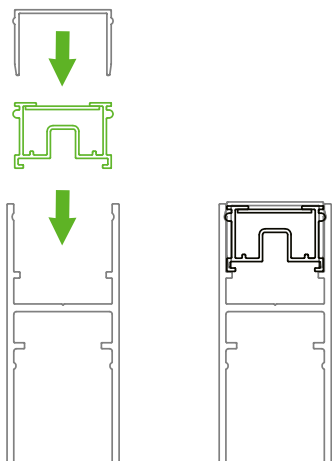
Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

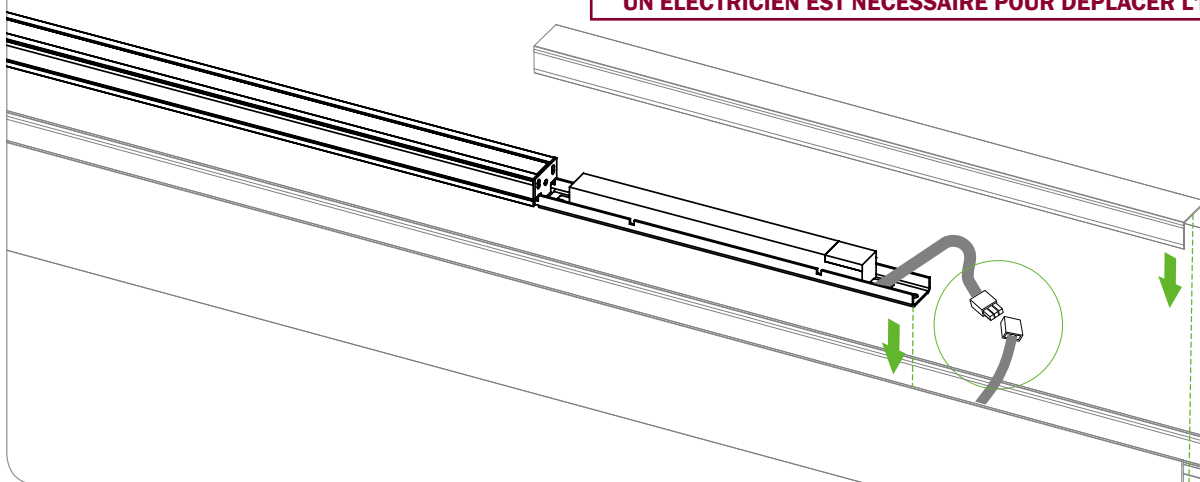
Page: 5

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

LINEAR INSERTS INDIRECT INSTALLATION / INSERTS LINÉAIRES INSTALLATION INDIRECTE



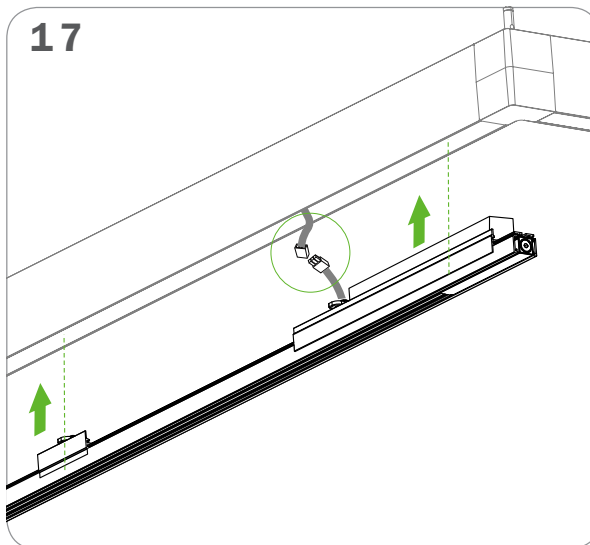
17



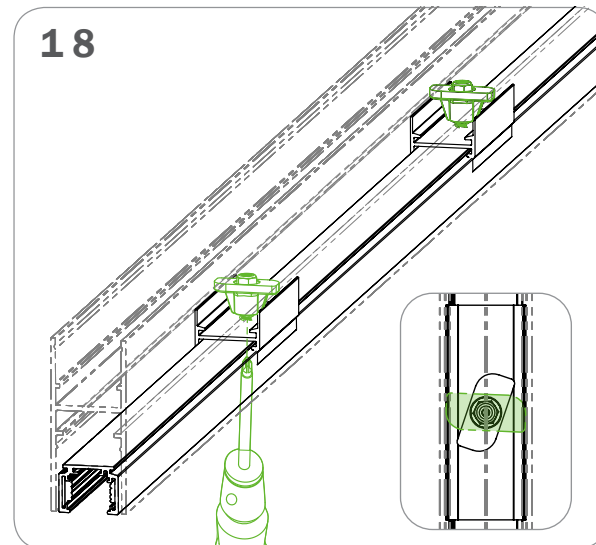
**⚠ AN ELECTRICIAN IS REQUIRED TO MOVE THE INSERT
UN ÉLECTRICIEN EST NÉCESSAIRE POUR DÉPLACER L'INSERT**

LINEAR INSERTS AXISTRAK™ INSTALLATION / INSERTS LINÉAIRES INSTALLATION D'AXISTRAK™

17



18



**⚠ AN ELECTRICIAN IS REQUIRED TO MOVE THE INSERT
UN ÉLECTRICIEN EST NÉCESSAIRE POUR DÉPLACER L'INSERT**

La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423

RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

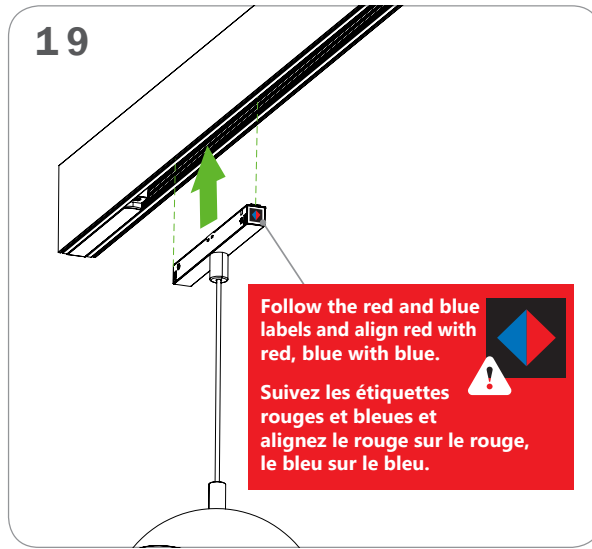
Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

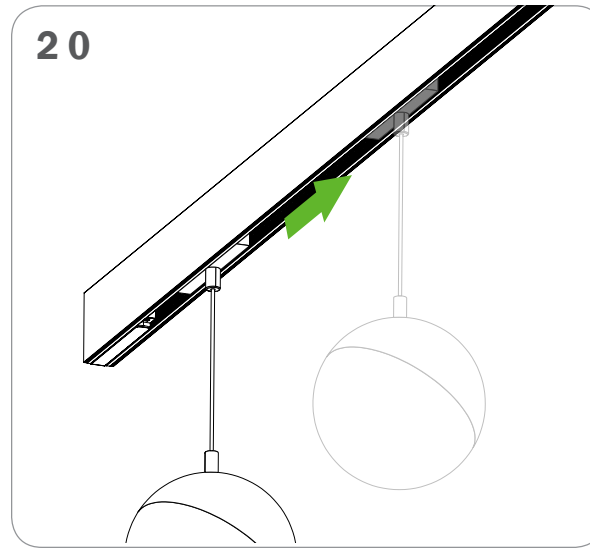
Page: 6

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

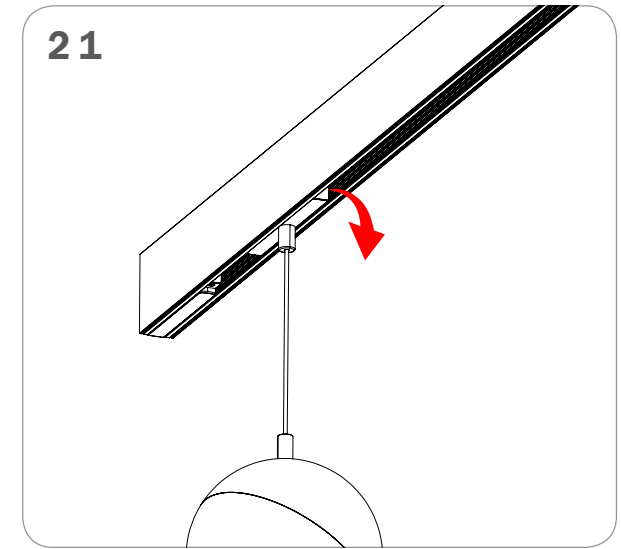
INSTALLATION ONTO AXISTRAK™ / INSTALLATION SUR L' AXISTRAK™



MAGNETIC ATTACHMENT TO TRACK
FIXATION MAGNÉTIQUE AU RAIL



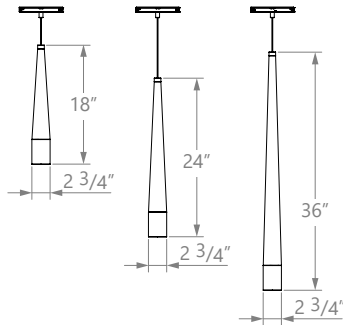
SLIDE ALONG TRACK TO CHANGE POSITION
GLISSER LE LONG DU RAIL POUR CHANGER DE POSITION



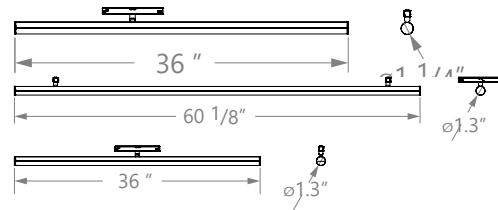
PIVOT ON ONE SIDE TO REMOVE FROM TRACK
PIVOTER SUR UN CÔTÉ POUR RETIRER DU RAIL

APPLIES TO FOLLOWING PARTS / S'APPLIQUE AUX PIÈCES SUIVANTES

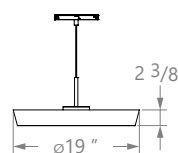
CHYME TAPERS - 18", 24" AND 36"



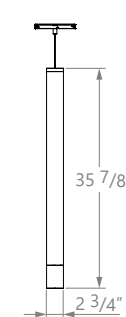
ORBIT TUBES - PIVOT, BRIDGE AND STAGGER



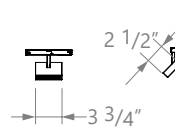
HELIOS DISK



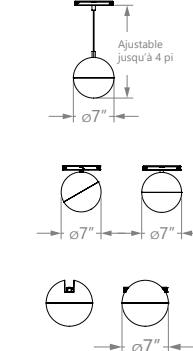
CHYME CYLLINDER



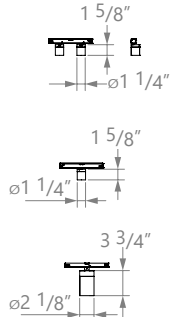
CONSTELLATION PROJECTOR



LUNAS - STRAIGHT AND PIVOTED, AND PENDANT, FLUSH AND SATTLE



STELLAS - BIG, SMALL AND DUO



La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423

RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.

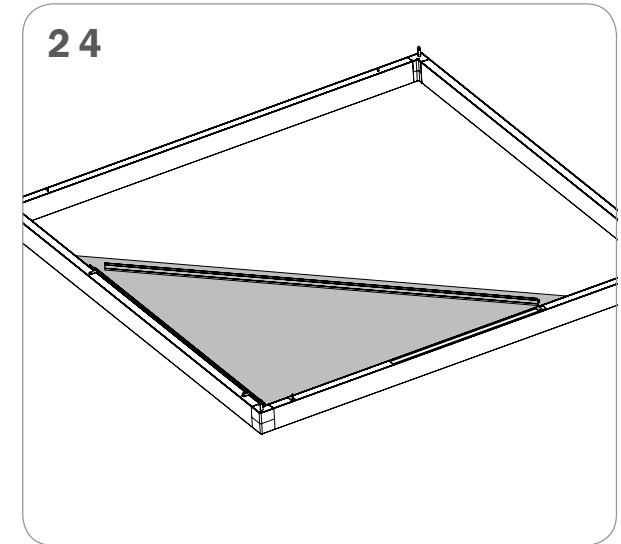
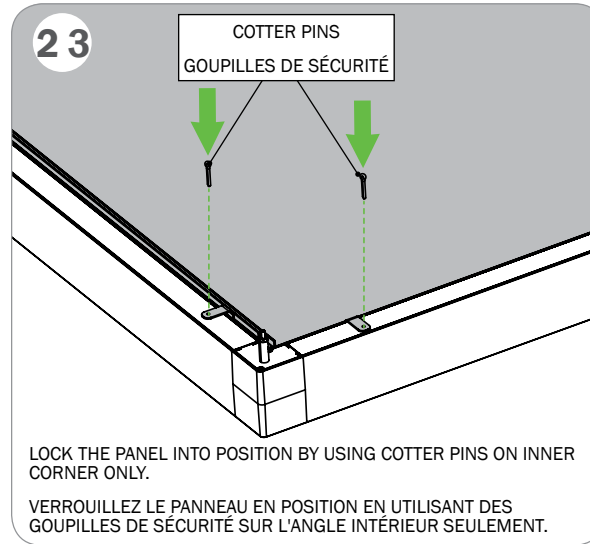
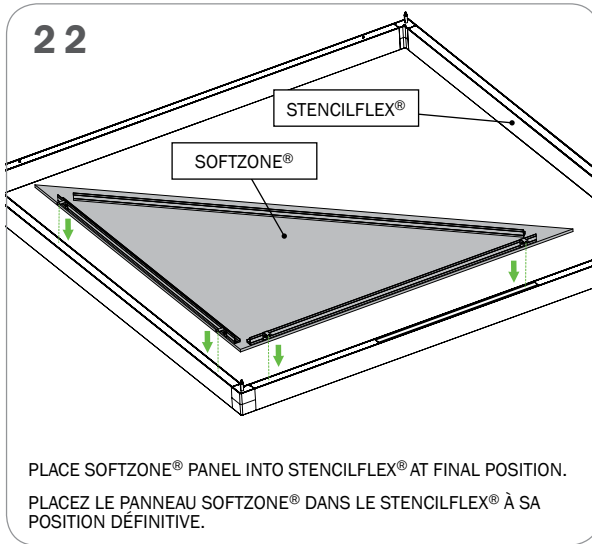
Patent number: 11,118,765

axis
axislighting.com

Page: 7

NOTE: VEUILLEZ VOUS ASSURER QUE L'ALIMENTATION DU LUMINAIRE EST COUPÉE AU CIRCUIT. ENSURE THAT THE POWER TO THE FIXTURE'S CIRCUIT IS TURNED OFF.

SOFTZONE® PANEL INSTALLATION ONTO STENCILFLEX® / INSTALLATION DE PANNEAU SOFTZONE® SUR STENCILFLEX®



La conception et le développement font partie d'un processus d'évolution continu chez Éclairage Axis. Nous nous réservons le droit de changer les spécifications. Pour obtenir l'information la plus récente sur le produit, veuillez contacter Axis.

Product design and development is an ongoing process at Axis Lighting. We reserve the right to change specifications. Contact Axis for the latest product information. © 2016 Axis Lighting Inc. 1.800.263.2947 [T]514.948.6272

NOM DE FILIÈRE / FILE NAME: SFF_STEM.INST_0423

RÉVISION 001 / REVISION 001

11 / 04 / 2023



AVERTISSEMENT : LOCALISER TOUS LES CIRCUITS ET CABLES. RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE. LE LUMINAIRE DOIT ÊTRE INSTALLÉ PAR UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ ET EN RESPECTANT LES CODES DU BÂTIMENT ET ÉLECTRIQUES NATIONAUX ET LOCAUX. COUPER L'ALIMENTATION AU PANNEAU ÉLECTRIQUE AVANT D'EFFECTUER L'ENTRETIEN.

WARNING : LOCATE ALL POWER CONDUITS AND CABLES. RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK. FIXTURE MUST BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY IN ACCORDANCE WITH NATIONAL, LOCAL BUILDING AND ELECTRICAL CODES. DISCONNECT POWER AT ELECTRICAL PANEL BEFORE SERVICING.